

ΔΩΡΕΑΙ
ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΟΙΚΟΝ ΕΥΓΗΡΙΑΣ

ΔΩΡΕΕΣ ΜΗΝΟΣ ΙΟΥΛΙΟΥ 1987

Αθανασία Δ. Φωτιάδου στη μνήμη της αδελφής της Μαρίας Εμμ. Τριφύλλη	20.000
Αντιγόνη Ζ. Φωτιάδου στη μνήμη της θείας της Μαρίας Εμμ. Τριφύλλη	10.000
Οικογένεια Θεοδώρας Τριφύλλη, οικογένεια Ιωάννη Μπουραντά, οικογένεια Γεωργίου Ψαρουδάκη στη μνήμη Μαρίας Εμμ. Τριφύλλη	5.000
Οικογένεια Κυριάκου Μπαθέα στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	Δολ.
Τζιμ Λουράντος στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	35
Μεταξία Τριφύλλη στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	20
Ευάγγελος Σ. Πότη Κρίθαρη στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Θεόδωρος Ι. Φάρος στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	30
Θεόδωρος Φατσέας στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	29
Κανέλλα Πάπτας στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	10
Ευάγγελος Καψάνης στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	30
Παναγιώτης Γ. Ζαντιώτης στη μνήμη Τασίας Λάμπρου Ζαντιώτη	15
Ματίνα Γ. Φριλιγκου στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	30
Ελένη Π. Ελευθερίου στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Ευάγγελος Βενάρδος στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Μηνάς Τ. Κρίθαρης στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	10
Νίκος Κόμης στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Μαρία Γερακίτη στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Γεώργιος Λεβαντής στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Νίτσα Αθ. Μπουρούλη στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Σ. Η. Καλλίγερος στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Ελένη Β. Βενάρδος στη μνήμη Τασίας Λάμπ. Ζαντιώτη	20
Ζωή Α. Κομηνού στη μνήμη του συζύγου της	Δολ.
Γρηγορία Μακρζίνη στη μνήμη του πατέρα της	5.000
Ευαγγελία Καστριού στη μνήμη του συζύγου της	4.000
Αλεξάνδρα Φατσέα στη μνήμη του συζύγου της και των αδελφών της	6.000
Εριφύλλη Κανέλλη στη μνήμη Ευστρατίου Κανέλλη	10.000
Κωνσταντίνος Ευαγγέλου Κανέλλη στη μνήμη του αδελφού του Ευστρατίου	15.000
Στη μνήμη Χαράλαμπος Ε. Κανέλλη	5.000
Οικογένεια Γεωργίου Ε. Κανέλλη αντί στεφάνου	6.000
Η σύζυγος και τα παιδιά Χαράλαμπος Ε. Κανέλλη αντί στεφάνου	5.000
Επίσης στη μνήμη του Χαρ. Κανέλλη κατέθεσαν οι:	
Εριφύλλη Ε. Κανέλλη αντί στεφάνου	5.000
Οικ. Γεωργίου Χαράλαμπος	5.000
Οικ. Γεωργίου Γούρα	2.000
Οικ. Βρετού Βαγγή	5.000
Οικ. Νικήτα Πετρόπουλου	5.000
Οικ. Δημήτρη και Σπύρου Παπανικολάου	5.000
Οικ. Ανδρέα Κατσιάκου	5.000
Οικ. Ευάγγελου Κ. Κανέλλη	5.000
Οικ. Δημήτρη Τίγγαλη	3.000
Ανώνυμος	5.000
Οικ. Μάριος Κορωνάιος	5.000
Κωνσταντίνος και Μαργαρίτα Κορωνάιος	2.000
Άγνωστος στη μνήμη Θεοδώρας Εμμ. Πότηρη	10.000
Πέτρος Καλλίγερος	10.000
Στη μνήμη Μαρίας Τριφύλλη κατέθεσαν οι:	
Νίκος και Δώρα Κουλελή αντί στεφάνου	25.000
Λουκάς και Ευδοκία Σπυροπούλου	5.000
Στυλιανός Παπασαχλίας	2.000
Παναγιώτης Γεροντέλης στη μνήμη της μητέρας του Μαρίας και της συζύγου Σταματίνας	20.000
Χριστίνα Εμμ. Κασσιμάτη στη μνήμη Κυριακούλας Αναστασοπούλου	4.800
Χριστίνα Εμμ. Κασσιμάτη στη μνήμη Εμμ. Κασσιμάτη	9.600

ΔΩΡΕΕΣ ΜΗΝΟΣ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1987

Ανώνυμος	5.000
Σταματίνα Ζαχαράκη στη μνήμη Μαρίας Τριφύλλη	1.000
Μαρία Παύλου στη μνήμη Σμαράγδας Παύλου	5.000
Χρύσα Προβατοπούλου στη μνήμη των παιδιών της Μαρίνου και Όλγας	5.000
Ιωάννης Ζερβός στη μνήμη Σταματίνας Τριφύλλη και κόρης της Μαρίας Κάπνα	9.300
Ιωάννης Στρατηγός στη μνήμη Δημητρίου και Ευφροσύνης Στρατηγού και Γεωργίου Παρίση	20.000
Παναγιώτισσα Σ. Μνηστού στη μνήμη του συζύγου της	8.000
Μαρία Σαραντάκου στη μνήμη των γονέων της	5.000
Κωνσταντίνος Σαραντάκος στη μνήμη των γονέων του	5.000
Αγγελής Μπελέσης στη μνήμη της μητέρας του	10.000
Μαρία Κ. Φριλιγκου στη μνήμη του συζύγου της	5.000
Αθανάσιος και Φίλιππος Φυρός στη μνήμη των γονέων τους	
Παναγιώτη και Νικολέττα	20.000
Φαίλα Τζωρτζοπούλου στη μνήμη του συζύγου της Δημητρώ	6.000
Σταύρος και Σταματία Μεγαλοκονόμου στη μνήμη του αδελφού τους Σπύρου αντί στεφάνου	5.000
Ευγενία Ντούνα στη μνήμη του συζύγου της Διονυσίου	20.000
Νικόλαος Κ. Μεγαλοκονόμος στη μνήμη Διονυσίου Ντούνα	5.000
Νικόλαος Κ. Μεγαλοκονόμος στη μνήμη Φωτεινής Κωνσταντίνου και Αθανασίου Μεγαλοκονόμου	5.000
Άννα Κ. Λεοντοίνη στη μνήμη του πατέρα της Ανδρέα Πετρουλάου	20.000
Ιωάννης Μαννάς 50 δολ.	4.847
Δέσποινα Λειβαδίτη στη μνήμη Βενετισάνου Λειβαδίτη και γονέων	10.000
Ροδάνθη Σοφρά στη μνήμη του συζύγου της Ευαγγέλου, των γονέων και αδελφών της	5.000
Κώστας Κρητικός στη μνήμη Γεωργίου Ξηναράκου	30.000
Θεόδωρος Θεοδοσιού στη μνήμη της μητέρας του Μίνας Βενάρδου	3.000
Σοφία Κίτσου στη μνήμη του πατέρα της Τηλέμαχου	2.000
Ελένη Χ. Ευθυμίου στη μνήμη Χαράλαμπος Α. Ευθυμίου	2.000

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

ΓΑΜΟΣ

Ο δημοσιογράφος και συνεργάτης της εφημερίδας Γκάρντιαν του Λονδίνου Γιάννης Σταθάτος, κάτοικος Άνω Στρατοδίου Κυθήρων (αφού έτσι το θέλει δεδομένου ότι ένα μήνα την άνοιξη και δύο το καλοκαίρι κατοικεί στα Κύθηρα όπου μελλοντικώς θα μείνει μόνιμα) τον υπόλοιπο χρόνο διαμένει εις Αθήνας και κυρίως στο Λονδίνο, και η Πατρική Αλεξάνδρα Κάουφμαν δημοσιογράφος επί 20 ετών εξ Αμερικής ενώθηκαν με τα ιερά δεσμά του γάμου το Σάββατο 5 Σεπτεμβρίου 1987 στο παρεκκλήσι...

ΘΑΝΑΤΟΙ

Στις 28 Ιουλίου, κατά τη διάρκεια της φοβερής ζέστης, απεβίωσε στην Αθήνα ο 3' δόλος γιος σός κι αγχωμένος δάσκαλος Εμμανουήλ Καλλίγερος από τα Πιτσιλιανά Κυθήρων.

Ο μεταστάς είχε γεννηθεί το 1909 και υπηρέτησε στα δημοτικά σχολεία Φριλιγκιανικών, Λιβαδίου, Καρβουνάδων.

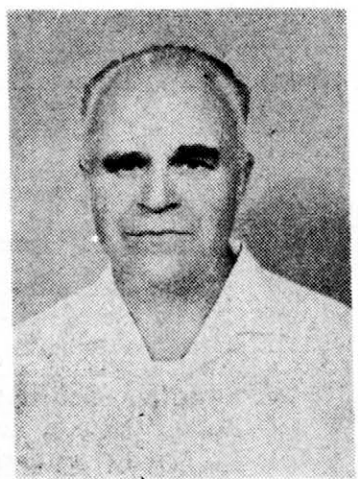
Είθε ο Θεός να τον αναπαύσει εν ειρήνη...

σι αγίου Αρτεμίου Άνω Στρατοδίου Κυθήρων. Το μυστήριο τέλεσε ο πατήρ Ανδρέας Καλλίγερος - Βασιλέας.

Μετά την εκκλησία οι ευτυχείς νεόνυμφοι εδεξιώθησαν τους 200 προσκεκλημένους των εις την παρθεμένην έπαυλιν των εκ της οποίας η θέα είναι μαγευτική με εκλεκτούς νόστιμους και πικάντικους μεζέδες, κρασί εκλεκτό χύμα και επιδαλμένο, μπίρες και αναψυκτικά άφθονα, γλυκά, φρούτα και παγωτό.

Τους ευχόμεθα δύν ανέφελο, μακρόβιο κι ευτυχή.

Πάνος Βρ. Κασσιμάτης



ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Ευχαριστούμε θερμότατα όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο θαρρότατο πένθος μας, για το θάνατο του λατρευτού μας συζύγου, πατέρα, αδελφού και θείου

ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ

Η σύζυγος Άννα, η κόρη Μαρία, οι αδελφές Νικολέττα και Γαλδρία, οι ανήψοι, οι λοιποί συγγενείς.

ΘΑΝΑΤΟΣ

Την 24ην Σεπτεμβρίου πέθανε στο νοσοκομείο Ποταμού Κυθήρων εις ηλικίαν 70 χρόνων εκ της επαράτου ο Γεώργιος Νικ. Κασσιμάτης εκ Λιβαδίου, καλός οικογενειαρχής, καλός χριστιανός και καλός Έλληνας. Ήτο πατέρας του κ. Ν. Γ. Κασσιμάτη, καθηγητού μαθηματικών του Πανεπιστημίου Πατρών. Η κηδεία του στο νεκροταφείο Κάτω Λιβαδίου ήταν πάνδημος. Αιωνία έστω η μνήμη του Τη συζύγου του Κούλα, το γιό του Νίκο και λοιπούς συγγενείς, θερμώς συλλυπημένα.

Πάνος Βρ. Κασσιμάτης

Ο ΕΟΡΤΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΜΥΡΤΙΑΙΩΤΙΣΣΗΣ

Ο Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Αθηνών, συνεχίζοντας την παράδοση, γιόρτασε κι εφέτος την επέτειο του θάνατος της Προστάτιδας του Νησιού μας Παναγίας Μυρτιδιωτίσσης, με πανηγυρική λειτουργία στον Μητροπολιτικό Ναό Αθηνών, όπου ως γνωστόν υπάρχει με γάλη εικόνα της με ξυλόγλυπτο εικονοστάσι κατασκευασμένο από εισφορές των μελών του.

Περίφημος Τριφυλιτικός άρτος και κλώνια μυρτιάς προσφέρθηκαν σ' εκείνους που παρακολούθησαν τη θεία λειτουργία.

ΠΩΛΗΣΕΙΣ

ΕΙΣ ΤΗΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΦΡΑΤΣΙΩΝ ΕΝΤΟΣ ΤΟΥ ΟΙΚΙΣΜΟΥ ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΟΙΚΟΠΕΔΟΝ ΜΕ ΔΙΟΡΟΦΗ ΟΙΚΟΔΟΜΗ Η-ΜΙΤΕΛΗ, ΠΕΤΡΙΝΗ 350 Τ.Μ. ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ Α. ΣΚΟΛΙΝΟΥ ΔΙΑ ΠΑΣΑΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΝ ΤΗΛ. 4962799.

Μαριγούλα Δεσάρτη στη μνήμη Αγγελικής Δεσάρτη	1.000
Ευτυχίος Πέτρος στη μνήμη Δημητρίου και Μαρούλης Πατρικίου	20.000

ΔΩΡΕΕΣ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ ΣΕ ΕΙΔΟΣ

Σταυρούλα Π. Παυλάκη 60 κουτάλια γλυκού.
Ελένη Στάθη γλυκά.
Θεόδωρος Χλαμπίας φρούτα.
Αρετή Γκουδούση στη μνήμη του πατέρα της Γεωργίου Δρίδα φρούτα.
Αρετή Γκουδούση και Ευθύμιος Μένεγας γλυκά.
Γιάννης Γκουδούσης 1 κουβέρτα.
Σόφη Ι. Κορωνάιος του Μουσικού Δείπνο σε δελούδο.
Ζωζώ Θεοδορακάκη οργάνωσε και επιλήρωσε τα έξοδα για εκδρομή τροφίμων στη Μονή Μυρτιδίων.
Αντωνία Φατσέα του γέμου της 26ης Αυγούστου στη μνήμη του συζύγου της.

ΔΩΡΕΕΣ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1987

Θεοδ. και Πατ Καψάνη, Ευφρ. και Μιχ. Καλέντζη, Τίτσας και Μέννη Μπονστάιν εις μνήμην Άννας Μάνου Βενάρδου, το γένος Θ. Καψάνη	13.500
Παναγιώτισσα Κοσμά Σαίου, εις μνήμην των γονέων της Γεωργίου και Ελένης Καμάρη	40.000
Σοφία Γ. Βάρδα, εις μνήμην Μαρίας Γ. Βάρδα	13.325
Παναγ. Γαλανάκης, εις μνήμην Ιωάννας Αλεβιζάκη	20.000
Αλέξανδρος Λαζανάς, υπέρ των Τροφίμων (Σεπτ. και Οκτ. 1987)	3.800
Μαρία Καστριού, υπέρ των Τροφίμων (μέσω Κυθηρ. Αδελφ. Πετρ.)	10.000
Παναγ. Αρώνης (Αυστραλία) από πωλήσεις εφημ. «ΚΥΘΗΡΑΪΚΟ ΒΗΜΑ»	350

ΨΗΦΙΣΜΑ

ΣΩΜΑΤΕΙΟ ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ

Αριθ. πρωτ. 150

ΠΡΑΚΤΙΚΟ

Σήμερα την 24ην του μηνός Ιουλίου 1987, ημέρα Πέμπτη, και ώρα 6 μ.μ. το διοικητικό συμβούλιο του Σωματείου «Κυθηραϊκή Μέριμνα» συνήλθε σε έκτακτη συνεδρίαση, με μοναδικό θέμα συζητήσεως το θλιβερό άγγελμα του θανάτου του μέλους του Σωματείου Γεωργίου Ξηναράκου.

Από τη Συνεδρίαση απουσιάζει ο Πρόεδρος του Σωματείου, Ιωάννης Ξηναράκος. Το συμβούλιο ευρίσκεται σε απαρτία, παρευρισκόμενος του υπολοίπου διοικητικού συμβουλίου.

Ο Αντιπρόεδρος του συμβουλίου Νικόλαος Σωτήρης εισάγει το θέμα προς συζήτηση:

Το Συμβούλιο αφού έλαβε υπ' όψη:

α) Ότι ο αποθανών ήταν από τους πρώτους υποστηρικτές του Σωματείου και από τους πρώτους που γράφηκε μέλος του.

β) Την επί τριάντα πέντε (35) χρόνια μεγάλη εξυπηρέτηση του νησιού μας, γιατί με τα καρδιά του, μετέφερε ανελλιπώς και πολλές φορές υπό δυσμενείς καιρικές συνθήκες, τα εμπορεύματα του νησιού από Πειραιά και τα προϊόντα του προς Πειραιά.

γ) Ότι διακρινόταν για την τιμιότητά του, την ευθύτητα και μεραυδιότητα του χαρακτήρα του, οικογενειαρχής υποδειγματικής, απέδωσε στην κοινωνία τρεις δημιουργικούς ναυτιλιακούς επιχειρηματίες, λάτρεις των Κυθήρων και υπέρμαχους των τοπικών συμφερόντων, τους γιούς του Γιάννη, Μανώλη και Παναγιώτη.

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ ΟΜΟΦΩΝΑ

1. Να παρευρεθεί στην κηδεία του, Αντιπροσωπεία του διοικητικού συμβουλίου.
2. Να δημοσιευθεί το παρόν στις τοπικές εφημερίδες και
3. Να δοθεί αντί στεφάνου, εις μνήμη του, για τον διανοιγόμενο δρόμο προς τον Άγιο Σπυρίδωνα, οικονομική ενίσχυση πέντε (5) χιλιάδων δραχμών.

Συντάχθηκε το παρόν και υπογράφεται.

ΤΟ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

Ο Αντιπρόεδρος, Νικόλαος Σωτήρης
Η Γεν. γραμματέας, Σοφία Πετρογέλου
Ο Ειδικός γραμματέας, Ι. Δημ. Μαργέτης
Ο Ταμίας, Δημ. Βασιλόπουλος

ΤΑ ΜΕΛΗ

Αθανάσιος Βενάρδος, Ιωάν. Διον. Μαργέτης, Γεώργιος Σάμιος, Βασίλειος Χάρος

ΔΩΡΕΑΙ

Δωρεά κ.κ. Άρη και Αλεξάνδρας Τσιτσιλίας, εις μνήμην του ετεοδελφού των Αλεξάνδρου - Άγι Βλαχαστεργίου δια τον Σταυρόν του καμπαριού του Αγίου Μηνά Διακοφτίου δρχ. 10.000.

Δωρεά κ.κ. Άρη και Αλεξάνδρας Τσιτσιλίας, εις μνήμην Αικατερίνης Θ. Αναστασοπούλου, εις τον Ιερόν Ναόν Αγίου Μηνά Διακοφτίου δρχ. 3.000.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Η Ενοριακή Επιτροπή του Ιερού Ναού Αγίου Μηνά Διακοφτίου ευχαριστεί θερμώς, όλους όσους συνέβαλαν και συμβάλλουν δια των προσφορών των, εις τας εργασίας αποπερατώσεως της κατασκευής του εν λόγω Ναού.

Η Επιτροπή

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΚΥΘΗΡΙΩΝ ΣΠΟΥΔΑΣΤΩΝ

ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ 5 — 10677 ΑΘΗΝΑ

ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Ο Σύλλογος Κυθηρίων Σπουδαστών αποφάσισε να πάρει μέρος στην Επιτροπή κατασκευής προτομής του Σπ. Στάη και καλεί τα μέλη του που έχουν πάρει υποτροφία από το Κληροδότημα Στάη να ενισχύσουν οικονομικά για την ολοκλήρωση του έργου.

Ο Σύλλογος θεωρεί υποχρέωσή του να συντρέξει την προσπάθεια αυτή διότι αναγνωρίζει τη θετική επίδραση του κληροδοτήματος στην εξέλιξη των σπουδών των μελών του γι' αυτό και ελπίζει ότι τα μέλη του θα ανταποκριθούν πρόθυμα στην πρόσκλησή του. Για περισσότερες πληροφορίες στα Γραφεία της Εταιρείας Κυθηραϊκών Μελετών, τηλ. 3638190.

ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΑ ΤΗΣ ΧΕΡΝ

Συνέχεια από τη σελ.1

τις εικόνας των παλιών ζωγράφων που μοιράζαν τον πίνακά τους μ' όσα γίνονται στη γη από

απόψεως θάματος και στον ουρανό για τα μετά θάνατο) μια θέση εξαιρετική, εννοώ τη μεταβατική δόξα της από τη δλαστή-σασα εκείνη του Λευκάδιου, αναγνωριζόμενος μεγάλου Ιάπωνα συγγραφέα.

Και κάτι σαν σύμπτωση! Έζησε με τρία επίθετα: Κασσιμάτη, Χερν, Καβαλλίνη. Κι αλευκάδιος με δύο, Χερν και Κοϊζούμι. Το δεύτερο να το δέχθηκε με την ευκολία που τα εδέχετο εκείνη.

Νάμηνε όστρακο αμετακίνητο στο γαλούχημά της, αφού το του Λέρν έβερνε επί πέλους κι ένα τίτλο Ιρλανδού Κόμητα του Άνσελμους.

Άς κλείναμε γόνυ ευλαδικά

στη μνήμη της. Εδόξαμε με τον καρπό της κυριολεκτικά πο νησί μας, όσο ούτε καμιά άλλη μπορεί ποτέ να το δοξάσει.

Μα και εγώ με τον κ. Ι. Σ. Μασσέλο είχαμε την εξαιρετική με με το διαβήγρόν της Κοϊζού-τύχη απέναντί της να φιληθού-μι μόνοι απ' τους προσκαλεσμέ-νους στην τιμητική εκδήλωση του ξενοδοχείου Ιντερκοντινεν-τάλ - Ατεναίου της 27 Μαΐου 1985 γι' αυτόν και τη σύζυγό του, τη συμμετοχή της Πρεσβεί-ας τους.

Τα Κύθηρα απεικονίζονταν στην ψυχή του. Σαν ν' αναζητού-σε κάποιους συγγενείς... Αυτό νομίζω συμβόλιζε η στιγμή της.

Στις 26 Ιουλίου 1987 εντοι-χίσαμε στο πατρικό σπίτι της της Χώρας την ενδοεξημερήν-πλάκα, μια παράλειψη που δεν συγχωρείτο.

ΔΩΡΕΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΕΓΕΡΣΗ ΙΕΡΟΥ ΝΑΟΥ
ΠΑΝΑΓΙΑΣ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑΣ ΑΛΙΜΟΥ

Καρύδης Δαμιανός και Σταματούλα	50.000
Μαρσέλου Β. Ιωάννα εις μνήμην συζύγου της	50.000
Τέννα Ιωάννας Αλεβιζάκη εις μνήμην της	20.000
Βάρδας Χρίστος	15.000
Καλλιγέρου Εμμ. Αρετή	10.000
Δευτερέδης Παναγιώτης	10.000
Διακομιάλης Ν. Μιχαήλ	10.000
Γκιόπουλος Παναγιώτης	10.000
Καρδαμιάλη Αφροδίτη	5.000
Φατσέας Διονύσιος και Μάτα εις μνήμην γονέων τους	5.000
Βουττάκης Ιωάννης	5.000
Λεονταράκης Βασίλειος	5.000
Φατσέας Στέφανος	5.000
Λουράντος Σταυρούλα	5.000
Τσέκας Γεώργιος	5.000
Τζαννές Ιωάννης	5.000
Λουράντος Αν. Κωνσταντίνος	5.000
Φατσέας Ν. Ιωάννης	5.000
Γκιόπουλος - Μασσέλου Αγγελική	5.000
Κοτσιόπουλος Νικόλαος	5.000
Κασιμάτης Γεώργιος (Μπολάνης)	5.000
Τσιγγούνης Γεώργιος	5.000
Λεονταίνης Στέφανος	5.000
Πετροχειλίου Αφροδίτη	5.000
Λουράντος Π. Ευάγγελος	5.000
Μιχαλάκης Χαράλαμπος	5.000
Καλογρίδης Νικόλαος	5.000
Λουράντος Κ. Ανδρέας	5.000
Κασιμάτης Θ. Ευστράτιος	5.000
Τζαννές Ηλ. Δημήτριος	5.000
Κασιμάτης Παναγιώτης - Κονόμου Γρηγορία	5.000
Ανώνυμος	5.000
Λουράντος Π. Ανδρέας	5.000
Καλοκαιρινός Ιω. Δημήτριος	5.000
Στάθης Χαρ. Γεώργιος Αυστραλία δολ.	100
Στάθης Χαρ. Θεόδωρος Αυστραλία δολ.	100
Καστρισιού Καλομοίρα Αυστραλία δολ.	100
Παπαγεωργίου Πολύμνια	10.000
Γαλανάκης Μύρων εις μνήμην Ιωάννας Αλεβιζάκη	3.000
Παπαχαλαλάτους Μαρία	3.000
Στάθης Δημήτριος	3.000
Κυριάκης Δημήτριος	2.000
Σμιττέκοι Κωνσταντίνος	2.000
Δρανας Αθανάσιος	2.000
Ανώνυμος	2.000
Κοιμηνού Χρυσάνθη	2.000
Λαζάρου Νικόλαος	2.000
Πετροχειλίου Γ. Παναγιώτης	2.000
Στάθης Κ. Εμμανουήλ	2.000
Στάθης Ν. Ευστράτιος	2.000
Κασιμάτης Π. Βρεττός	2.000
Σκορδύλης Φραγκίσκος	2.000
Κασιμάτης Ι. Γεώργιος	2.000
Στάθης Κ. Αθανάσιος	2.000
Πανίτσας Αθανάσιος	2.000
Σάμιος Ν. Εμμανουήλ	2.000
Μπασιμώστας Αλέξανδρος	2.000
Μπασιμώστας Ιωάννης	2.000
Λουράντος Εμμ. Ιωάννης	2.000
Ζαντιώτη Σταματίνα	1.000
Σμιττέκοι Αναστάσιος	1.000
Κασιμάτης Διονύσιος	1.000
Φατσέας Ιωάννης	1.000
Φατσέας Δημήτριος	1.000
Καλλιγέρου Ανδρέας (ιερέυς)	1.000
Κασιμάτης Ιωάννης	1.000
Τζαννές Π. Ηλίας	1.000
Στάθης - Πουλή Ελένη	1.000
Φατσέας Ιωάννης	1.000
Βλαντής Εμμ. Παύλος	1.000
Κασιμάτης Π. Γεώργιος	1.000
Βραχνός Παντελής	1.000
Αλαφούζου Αλεξάνδρα	1.000
Φατσέας Γ. Νικόλαος	1.000
Καλλιγέρου Νικόλαος	1.000
Λεονταίνης Ιωάννης	1.000
Γλυτσός Μ. Εμμανουήλ	1.000
Σάμιος Ν. Γεώργιος	1.000
Κονόμος Αντώνιος	1.000
Ανώνυμος	1.000

Το Εκκλησ. Συμβούλιο ευχαριστεί τους ανωτέρω δωρητές.

THE IMPERID INSURANCE Co LTD

ΑΣΦΑΛΕΙΕΣ «ΓΕΩΡΓΙΑ»

Καραϊσκού 117 - Πειραιάς

τηλ. γραφ. 4113853 - 4170889

(6 - 9) μ.μ.

Οίκ. 4172308

ΠΕΡΙΚΛΗΣ Χ. ΤΖΑΝΝΕΣ

Ειδικός παθολόγος καρδιολόγος

Καρδιολογικής κλιν. Τζανείου Γ.Ν. Πειρ.

Φιλελλήνων 40 Παλαιά Πειραιώς

Δέχεται: 8 - 8 μ.μ. τηλ. 'Ιατρ. 4529661

Τηλ. Νοσοκομείου 4519411

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Η Κυθηραϊκή Αδελφότητα και ο Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Αθηνών δέχονται με χαρά ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ για την κατασκευή Εικόνας και Θρόνου για την προστάτιδα του νησιού μας Οσιοπαρθενομάττωρα Ελέσα.

Η Εικόνα αυτή θα ενθρονιστεί στον Ιερό Ναό Παναγίας Μυρτιδιώτισσας Ν. Φαλήρου.

Αναμένουμε να δείξετε την μεγάλη σας αγάπη για τα Κύθηρα και την Αγία μας ΕΛΕΣΑ. Κάθε προσφορά σας με χαρά μας γίνεται δεκτή και θα λαμβάνετε σχετική απόδειξη. Τα ονόματα των δωρητών θα δημοσιεύονται στον Κυθηραϊκό Τύπο.

Στην προσπάθειά μας αυτή προσκαλούμε με χαρά σε συνεργασία και τα υπόλοιπα Σωματεία και Συλλόγους των χωριών μας, Αποτανθείτε στα τηλ. 4120898, 4174887 και 3638190.

Για την Κυθηραϊκή Αδελφότητα

Ο Πρόεδρος

ΤΑΣΗΣ ΚΟΥΚΟΥΛΗΣ

Για τον Κυθηραϊκό Σύνδεσμο

Ο Πρόεδρος

ΝΙΚΟΣ ΦΑΤΣΕΑΣ

Η ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ

ΤΗΣ Ε. Κ. Μ.

ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ

Στις 20 Αυγούστου το πρωί έλαβε χώρα στο Γραφείο των καθηγητών του Λυκείου Κυθήρων η καθιερωμένη πια ετήσια συνεδρίαση των μελών του Δ.Σ. της Εταιρείας Κυθηραϊκών Μελετών. Εκτός αυτών, όσων βρίσκονταν στο Νησί, παρέστησαν και τα μέλη του Παραρτήματος Κυθήρων και καθηγητές Ελλ. Χώρου και Μαριέττα Αυγερινού, ο κ. Γεώργ. Μαστέλος και ο Κοινοτάρχης Χώρας κ. Νίκ. Νικηφοράκης.

Από τα θέματα που συζητήθηκαν, ιδιαίτερο δόθηκε βάρος σ' ό,τι αφορά το Ιστορικό Αρχείο Κυθήρων και τη διατήρησή του. Η κακή κατάσταση του κτιρίου εγκυμονεί κινδύνους για τα έγγραφα και χρειάζονται μέτρα προστασίας θετικά και άμεσα. Ύστερα, δόθηκαν, από υπεύθυνη γνωμάτευση μηχανικού με την ενεργοποίηση της Εποπτικής Επιτροπής του Αρχείου, της οποίας Πρόεδρος είναι ο Αντιπρόεδρος της Εταιρείας μας κ. Πάνος Φύλλης.

Προτείνεται η παραμονή του Αρχείου στο κτίριο που βρίσκεται τώρα με στεγανοποίηση της στέγης και όποια άλλη ενέργεια, μέχρις ότου εκπονηθεί η τελική μελέτη και δοθούν οι πιστώσεις για την εκτέλεσή της.

Άλλο θέμα που απασχόλησε τους παρευρισμένους ήταν η δραστηριοποίηση των μελών που ζουν στα Κύθηρα στο πεδίο της έρευνας, η μελέτη των προοπτικών για την ίδρυση Λαογραφικού Μουσείου, η εγγραφή νέων μελών και η εξασφάλιση στέγης του Παραρτήματος.

Στο σημείο αυτό ο Πρόεδρος Χώρας κ. Νικηφοράκης υποσχέθηκε να παραχωρήσει τον απαιτούμενο για στέγαστρο χώρο, συμβάλλοντας έτσι θετικά στο έργο της Ε.Κ.Μ.

Ο Πρόεδρος κ. Κόνης και το Δ.Σ., για τη χειρονομία του αυτή, τον ευχαριστούν και μέσω του Τύπου ιδιαίτερα.

ΚΤΥΠΗΝΤΗ ΠΑΡΑΛΕΙΨΗ

Εις άλληνη στήλην γράφωμεν για την επίσκεψήν στις 29 Σεπτεμβρίου στο Καφάλι του Ιταλικού υπερωκεανείου κρουαζιερόπλοιου «Ευγένιος Κόστα» με 1050 τουρίστες και την επίσκεψή τους στο Κάστρο, το οποίο όπως διαπιστώσαν ο συμμέτεχον στην κρουαζιέρα και επισκεφθείς επίσης το Κάστρο της Χώρας Ιταλός διευθυντής της εταιρείας και η ακολουθία του, εύρεν εις αξιοθρήνητον κατάστασιν, ως εδλόγησεν στον πρόκτορα της εταιρείας κ. Γ. Μεγαλοκονόμου, από απόψεως εγκαταλείψεως, καθαριότητος και παντελούς απουσίας ενός υπαλλήλου να ξεναγήσῃ στοιχειωδώς τους επισκέπτες και να τους ανοίξῃ τις 2 - 3 πύλεις εκκληρίδας και το Ιστορικόν Αρχεῖον.

Και ὡς το Κράτος μισθοδοτεῖ καμιά δεκαριά, ἂν δὲν ἀπατώμεθα, φύλακες ἀρχαιοτήτων. Μία φορά τότεν ἔρχονται κρουαζιερόπλοια και μάλιστα ξένα. Δὲν μποροῦσε να ληφθῇ κάποια μέριμνα για ὅλα αυτά; Μόνον για να ραντίζουν με ξίζανισκότενα και να καταστρέφουν την θαυμάσια θλάστην και το ἄρωμα των βιολετῶν που θαυμάζουν και απολαμβάνουν ὅλοι οἱ ξένοι; εἶναι οἱ φύλακες; Ναμίζωμεν πως πρέπει ο κ. Ἐπαρχος να τραβήξῃ λυγὰν το ἀπὲρ μερικῶν που τοὺς ἀρέσει να θεωροῦνται υπεύθυνοι. Ὅλη η ἀπασχόληση με τοὺς τουρίστες εἶναι μόνο λίγες εβδμάδες το καλοκαίρι και εἶναι ἀρκετοὶ φύλακες ὥστε ἐκ περιτροπῆς να μποροῦν να ἀπασχολοῦνται σ' αὐτήν την ἐξυπηρέτησιν και ἔτσι να μη γελοιοποιούμεθα.

«Ηλεκτροφυακτική»

ΕΠΙΣΚΕΥΑΙ ΟΙΚΙΑΚΩΝ

ΣΥΣΚΕΥΩΝ

ΔΕΡΤΕ ΡΕΒΟΣ

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ. 31493

ΠΑΝΑΓ. ΣΠ. ΣΟΥΡΗΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.

ΕΙΣΑΓΩΓΑΙ ΕΙΔΩΝ ΑΛΕΙΔΙΑΣ

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ

ΓΟΥΝΑΡΗ 21 - ΣΤΟΑ ΠΟΛΙΤΟΥ

ΤΗΛΕΦ. 4123.385

ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ «ΚΥΘΕΡΕΙΑ»

Μιχαήλ Εὐάγ. Μεγαλοκονόμος

ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

Τηλ. (0733) 33.321

ΔΩΡΕΑΙ

Προς τον ιερόν Μητροπολιτικόν Ναόν του Εσταυρωμένου (Χώρας) και τα ανήκοντα εις αυτόν Παρακλησία.

κ. Σπυρίδων Γ. Αλβανάκης, Ρόδος, εις μνήμην Χρυσούλας Μανάκου, δια την επισκευήν του κωδωνοστασίου ιερού Ναού Αγίας Άννης (Χώρας) 10.000

Ανώνυμος μέσω κ. Λουίζας Κυριαζή εις μνήμην Αλεξάνδρου Κυριαζή δι' επισκευήν παρακλησίου Αγίας Βαρβάρας (Χώρας) 10.000

κ. Πολύμνια Παπαγεωργίου, Αθήναι, προς τον ιερόν Ναόν Εσταυρωμένου (Χώρας) εις μνήμην Πατρίνας Φιλοσοφώφ 1.000

κ. Νικήτας Φιλοσοφώφ, Αθήναι προς τον ιερόν Ναόν Εσταυρωμένου (Χώρας) εις μνήμην της μητρός του Πατρίνας Φιλοσοφώφ 1.000

Ανώνυμος μέσω κ. Λουίζας Κυριαζή εις μνήμην Αλεξάνδρου Κυριαζή δια την επισκευήν του κωδωνοστασίου Αγ. Άννης (Χώρας) 5.000

κ. Βασιλική Ν. Νικηφοράκη, Χώρα, δι' επισκευήν κωδωνοστασίου ιερού Ναού Αγίας Άννης (Χώρας) 2.000

κ. Αλεξάνδρα Α. Σιμπίρογλου, Αθήναι, δι' επισκευήν κωδωνοστασίου ιερού Ναού Αγίας Άννης (Χώρας) 2.000

Ανώνυμος μέσω κ. Κική Νικηφοράκη, δι' επισκευήν κωδωνοστασίου ιερού Ναού Αγίας Άννης (Χώρας) 2.000

κ. Κάνη Χ. Οικονομάκου, Αμερική, μέσω κ. Μαίρης Καλονεροπούλου εις μνήμην του πατρός της Χαράλ. Δ. Οικονομάκου, προς τον ιερόν Ναόν Εσταυρωμένου (Χώρας) 6.750

κ. Χανς Πετράκοβιτς, Κύθηρα, προς τον ιερόν Ναόν Εσταυρωμένου 3.000

κ. Ιωάννης Σπ. Μασσέλος, Χώρα, εις μνήμην της συζύγου του Ελένης, δια την επισκευήν και συντήρησιν του ιερού Παρακλησίου Αγίου Ιωάννου Χρυσοστόμου (Χώρας) 25.000

Προς άπαντας τους ανωτέρω ευγενείς δωρητάς το Εκκλησιαστικόν Συμβούλιον εκφράζει τας θερμότητας ευχαριστίας του, ευχόμενον εις αυτούς υγίαν και την από Θεού ανταπόδοσιν.

ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΙΝΗΣΙΝ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ

Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων κ.κ. Ιάκωβος κατά τον μήνα Σεπτέμβριον ε.ε. εκίνηθη ως ακολούθως:

1. Έλαβε μέρος εις τας τακτικάς και εκτάκτους συνεδριάσεις της διαρκούς Ιεράς Συνόδου της οποίας τυγχάνει τακτικόν μέλος.

2. Εις την νέαν σύνθεσιν της 131ης σειράς της διαρκούς Ιεράς Συνόδου ο Σεβασμ. είναι ο εκπρόσωπος της Ι.Σ. εις την Συνδικήν επιτροπήν της Νεότητος και εις την Συνδικήν επιτροπήν των εκκλησιαστικών υπαλλήλων και τακτικόν μέλος του Πρωτοδικίου Συνδικτικού Δικαστηρίου.

3. Την Παρασκευήν (11.9.87). Προέστη του 40μέρου μνημοσύνης της αιμνήστου Ειρήνης Φατσέα εις Άγ. Γεώργιον - Λειβαδίου και εν συνεχεία ετέλεσε τον αγιασμόν εις το Γυμνάσιον - Λύκειον των Κυθήρων επί τη ενάρξει των μαθημάτων της Νέας Σχολικής Περιόδου, ομιλήσας καταλλήλως προς τους μαθητάς και τας μαθήτριαις. Εν συνεχεία μετέβη στο Διακόφτι και είχε συνεργασία μετά των εκεί εκκλησιαστικών Συμβούλων δια τας εργασίας εις τον Ι.Ν. Αγ. Μηνά.

4. Την Κυριακήν (13.9.87). Ετέλεσε την Θείαν Λειτουργίαν και εκήρυξε τον Θεϊόν Λόγον εις τον Ι.Ν. Αγ. Χαλαλάτους - Καραβά.

Το Εσπέρας: Ετέλεσε τον Μ. Εσπερινόν εις τον πανηγυρίζοντα Ι.Ν. Εσταυρωμένου - Χώρας.

5. Την Δευτέραν (14.9.87). Η Παγκόσμιος Ύψωσις του Τιμίου Σταυρού. Ετέλεσε την Θ. Λειτουργίαν και εκήρυξε τον Θ. Λόγον εις τον πανηγυρίζοντα Ι.Ν. Εσταυρωμένου - Πιτσινιανίκων.

Εν συνεχεία προέστη της κηδείας της αιμνήστου Αικατερίνης Αναστασοπούλου εις τον Ι.Ν. Μεταμορφώσεως Αρωνιαδικών.

★

Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων κ.κ. ΙΑΚΩΒΟΣ κατά το δεύτερον δεκαπενθήμερον του μηνός Σεπτεμβρίου ε.ε. εκίνηθη ως ακολούθως:

1. Προέστη της κηδείας της αιμνήστου Μαρίας Νοταρά την 21.9 εις τον Ι.Ν. Παναγίας Κηπεριώτισσας - Φυλίκιανίκων.

2. Την 23.9 προήδρευσε του Κληροδοτήματος Μιχαήλ Παναγιώτου εις Ποταμών.

3. Την Τετάρτην 23.9 ετέλεσε τον Μ. Εσπερινόν και εκήρυξε τον Θεϊόν Λόγον εις το Ιερόν Προσκύνημα ΠΑΝΑΓΙΑ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ.

4. Την Πέμπτην 24.9 ετέλεσε την Θείαν Λειτουργίαν και εκήρυξε τον Θεϊόν Λόγον εις τον πανηγυρίζοντα Ιερόν Ναόν ΠΑΝΑΓΙΑ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ.

5. Την Παρασκευήν 25.9 ανεχώρησε δι' Αθήνας προς συνέχισιν των Συνδικιών του καθηρόντων.

6. Την Κυριακήν 27.9 ετέλεσε την Θείαν Λειτουργίαν και εκήρυξε τον Θεϊόν Λόγον εις Άγ. Γεώργιον Αργυρουπόλεως επί τη ευκαιρία της εορτής της Μυρτιδιώτισσας δια τους Κηθυρίους Αθηνών - Πειραιώς και Αλίου.

Εκ του Γραφείου της Ιεράς Μητροπόλεως

ευκαιρίες

Παύλος Βλαντής

έτοιμα ενδύματα

ελληνικά & εισαγωγής

ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΛΙΑΝΙΚΗ

Νικοπόλεως 6 (πλ. Κολιάτσου) Τηλ. 862.8169

* Συνέχεια

κι είν' το προηγούμενο

Θόρυβος έγινε σε Αγγλικανική Εκκλησία επειδή ο Επίσκοπος της περιοχής τοποθέτησε ιερές μαύρες! Επιστολές στον τύπο, διαμαρτυρίες. Κουτό. Σε κάθε θήκη σου στην Αγγλική πρωτεύουσα συναντάς μαύρους ή μελαμψούς (Ινδούς, Άραβες) ή Κινέζους. Τα περισσότερα μαγαζιά βρίσκονται στα χέρια τους.

Η Εκκλησία της Αγγλίας προχωρεί και σε μιαν άλλη επαναστατική καινοτομία: στη χειροτονία ιερών - γυναικών. Άλλες Ομολογίες Διαμαρτυρομένων έχουν δεχτεί τη γυναίκα από χρόνια. Οι αντιδράσεις συνεχώς μειώνονται. Ο νέος χειροτονιζόμενος που σύντομα θα καθιερωθεί!

— Αιδεσιμωτάτη, τα σέδη μου!

Ζούμε στην περίοδο των αλλαγών! Μέχρι σήμερα στην αλληλογραφία οι Εγγλέζοι είχαν για τις κυρίες το «MRS» και για τις δεσποινίδες το «MISS». Σήμερα η λέξη «δεσποινίδα» έχασε φαντασία το νόημά της. Έπρεπε λοιπόν να δοθεί κάτι να καλύπτει και τις δυο περιπτώσεις. Έτσι οι πάντα νοήμονες Βρετανές ανακάλυψαν το «MS», που αφορά όλες τις γυναίκες και άρχισε να γίνεται αποδεκτό και από τους πιο συντηρητικούς.

Λένε ότι το μεγαλύτερο πρόβλημα της Αγγλίας είναι η Ανεργία. Διαφωνώ. Σαν πρώτο θεωρώ τη ρύπανση. Όπου κοιτάξεις, ακόμη και μέσα στα δρόμους των τράνκων, στέκονται ή...κυλούν κοσμογονικά μπουρξά ή άλλων αναφυτικών! Θέμα εξοργιστικό για όλους τους κατοίκους. Άνδρες ή κορίτσια κυρίες να κυκλοφορούν με το κομμάτι της κόλας - κόλλα στο χέρι! Δεν είναι;

Ανεργία υπάρχει! Η τελευταία στατιστική (Αύγ. '87) την υπολογίζει στα 2.900.000 άνδρες. Συγχρόνως όμως υπάρχει μεγάλη ζήτηση υπαλλήλων από τις επιχειρήσεις, όπως δείχνουν οι αγγελίες στις εφημερίδες. Πώς εξηγείται;

Η γνώμη μας: πολλοί πηγαίνουν σε μια δουλειά, εργάζονται λίγους μήνες και φεύγουν για κάποια καλύτερη. Αυτή η εναλλαγή εργαζομένων, δηλ. η ρευστότητα προσωπικού αποτελεί ίσως το κλειδί της υπόθεσης. Συν μερικά άλλα...

Αποχαιρετώντας το Λονδίνο δεν φεύγεις με λύπη. Από το Γενάρη του 1988 οι Έλληνες έχουν πια το δικαίωμα ακόμη και να εργάζονται εκεί. Τα ταξίδια άλλωστε γίνονται πια περιπτώσεις ρουτίνας. Ενώ, φυσικά υπάρχει πάντα και η σκέψη, που ταξιδεύει παντού ανέξοδα...

★

Παρίεργη η ατμόσφαιρα του Λονδίνου! Βέβαια, οι καθημέριες που αποτελούν παρελθόν, η γραμμή φορεσιά του όμως παραμένει πάντα χαρακτηριστικό. Κάποτε παρουσιάζεται κι ο Ήλιος στέλνοντας χαμόγελα στους περιπατητές. Για να ξεναχαθεί, έτσι διαστεινός καθώς ήλθε...

Ρώτησα γιατί τόσοι ηλικιωμένοι να κυκλοφορούν στους δρόμους, ακόμη και σε ώρες δραχέρης, ακατάλληλες. Να το μουσικό. Από τα 60 - 65 και πάνω οι Βρετανοί πηγαίνουν συχνά να δωρεάν με τα λεωφορεία ή τα τρέινα. Αυτό το «δωρεάν», μαζί με την άμεση ανάγκη για περίπατο, που τους ξελογιάζει.

Δεν είναι μόνο για τα «περήφανα γηρατιά» το ενδιαφέρον της Πολιτείας. Για τα παιδιά, ιδιαίτερα τα νήπια, προσφέρονται, θάλασσα, τα πάντα. Μιλώντας για τα βρέφη, θα σταθώ λίγο στην καινούρια μέθοδο τακτοποίησης, που θα μπορούσαμε ν' απο-

ΛΟΝΔΙΝΟ 1987

Από τον συνεργάτη μας κ. ΔΙΟΝΥΣΗ ΚΟΥΛΕΝΤΙΑΝΟ

ποκαλέσουμε «Γεννητούρια μέσα στο νερό».

Η ιδέα δεν είναι αγγλική. Ξεκίνησε στη Σοβιετική Ένωση από τον γιατρό IGOR TJARKOVSKY, πέρασε στη Γαλλία με τον MICHEL ODENT και δόθηκε την πρακτική της εφαρμογή - δικαίωση στην Καλιφόρνια. Στη συνέχεια, η ιδέα απέκτησε οπαδούς στη Μ. Βρετανία, έχοντας συνεχώς επιτυχίες.

«Η μαγεία του νερού είναι κάτι αφάνταστο. Ο άνθρωπος μόνο μέσα στο μπάνιο τραγουδά γιατί μόνο εκεί αισθάνεται ελεύθερος», ισχυρίζονται. Ενώ, μια από τις πιο σοβαρές εφημερίδες, THE INDEPENDENT της 11.8.87, με αποκλειστικές φωτογραφίες και ρεπορτάζ σχολιάζει την περίπτωση της JACKIE WILLIAMS, η οποία γέννησε το πρώτο της μωρό μέσα σε μια στερογγυλή μπανιέρα με τη βοήθεια του γιατρού δρ. LICKY και του συζύγου της.

Οι πόνοι μέσα στο νερό είναι ηπιώτεροι, ενώ ο κίνδυνος για το μωρό ή τη μητέρα περιορίζεται. Αξίζει εδώ να σχολιαστεί ο ρόλος του πατέρα, ο οποίος συνεργάζεται στενά με το γιατρό, συμμετέχοντας στην περιποίηση της γέννας, έτσι που δίνεται περισσότερο και με το παιδί και τη μητέρα.

Φυσικά, η κ. WILLIAMS υπήρξε μια μόνο περίπτωση. Ο βρετανικός Τύπος αναφέρει σωρό περιπτώσεις με τα ίδια όλες καλά αποτελέσματα. Να το πεις μωδά; Κι αν είναι κάτι περισσότερο; Μια νέα σωστή τεχνική; Αυτή η ομοιομορφία των εγγλέζικων σπιτιών τέρπει ή κοροϊίζει; Πιστεύω, το πρώτο. Εν τούτοις, άκουσα και τ' αντίθετο. Προσωπικά, μ' αρέσουν αυτά τα μπανιέρια ή διόροφα κλασσικά κτίρια με τους κήπους μπροστά - πίσω, συχνά με λουλούδια, και με τις παρακαρσιμένες ακριβές λιμουζίνες. Έτσι κι αν κινδυνεύεις καμιά φορά να μπεις από ... την πόρτα του γείτονα!

Λένε μερικοί ότι η ευγένεια των Βρετανών είναι ψεύτικη, πλαστή. Κι αν συμβαίνει σε περιορισμένο βαθμό, δεν είναι καλύτερη από την αγένεια και τη χωριάτικιά; Δικός μας εκείνος ποίος πει: Για σένα είναι ότι πιστεύεις, για μένα ότι φαίνεται! Αθάνατε Λαοκρατό!

Λένε ακόμη ότι οι Εγγλέζοι πίνουν τη μπύρα ζεστή! Όπου ήπια μπύρα ήταν παγωμένη. Αλλά είναι τόσο ελαφριά αυτή η LAGER που κάνει και για μωρά. Έτσι εξηγείται η μανία τους ν' αδειάζουν άνατα τα μεγάλα χοντρά ποτήρια στις γραφικές, στολισμένες με οικότρηνα, «PUBS». Και χωρίς μεζέ!

Αντίθετα μ' εμάς οι Εγγλέζοι πίνουν τη μπύρα σκέτη. Το πολύ-πολύ να ζητήσουν μερικά φυσιολικά, 70—100 δρχ. το σακουλάκι. Ρούστα...

Θετικό ή αρνητικό στοιχείο του καπιταλισμού αυτή η συνεχής δημιουργία αλυσίδας καταστημάτων. Δέκα ή δεκαπέντε ονόματα καλύπτουν τον μεγαλύτερο αγοραστικό χώρο της Βρετανίας. Κι όποιος φάει τον άλλον...

Βέβαια, αυτός ο συναγωνισμός μειώνει τις τιμές. Άρα, ο καταναλωτής έχει κέρδος. Κι δεν είναι το μόνο θετικό σημείο. Δεν ξέρω αν, με τα μέτρα της ΕΟΚ, τα μεγάλα καταστήματα της Αγγλίας θα θελήσουν να επεκταθούν με παραρτήματα στην Ελλάδα. Κάτι, όμως, άκουσα. Θα μπορούσαν τότε τα δικά μας ν' αντιπροσέγγισαν νικηφόρα την ξένη ποιότητα και

την πατήγιστη ελληνική ξενομανία; Θα το δούμε...

Εάν στο ένα τάσι μιας φανταστικής ζυγαριάς τοποθετήσουμε με τον αριθμό και στο άλλο την ανεργία, θα διαπιστώσουμε ότι εδώ στην Αγγλία δεν υπάρχει ποτέ ισορροπία. Πάντοτε θαρραίνει η μεριά της ανεργίας που όσο εκείνη αυξάνει, τόσο ο αριθμός μειώνεται. Σ' εμάς, τί συμβαίνει άραγε;

Παρ' όλη όμως την ανεργία ο κόσμος συνέχεια αγοράζει και πουλάει, σπίντα! Μ' ένα μικρό κεφάλαιο και με τα υπόλοιπα από δάνεια, ο πιο ταλαίπωρος Βρετανός εργάτης μπορεί ν' αποκτήσει σπίτι. Όχι ότι δεν βρίσκει για νοίκιασμα. Αλλά, επειδή προσφέρονται να διαμερίσματα επιπλωμένα, οι τιμές τους βρίσκονται στα ύψη!

Μερικοί τη στέγη την εμπορεύονται. Σίγουροι ότι σε 3 - 4 χρόνια, πουλώντας το σπίτι που αγόρασαν, θα κερδίσουν αρκετά για ν' αγοράσουν ένα πολύ μεγαλύτερο...

★

Ένα θράδυ, κάποιος Άγγλος της συντροφιάς μας θέλησε να καπνίσει. Αλλά δεν είχε σπύρτα, ούτε κι άλλος από μας. Τον είδα στεναχωρημένο. Σ' ερώτησή μου γιατί δεν πήγαινε στο δωμάτιό μαγαζί για σπύρτα μου εξήγησε.

Κρατούσε 2 - 3 πιστωτικές κάρτες με τις οποίες μπορούσε σε κάθε στιγμή ν' αποσύρει χρήματα από την εξωτερική θυρίδα της Τράπεζας του. Μα η Τράπεζα απαιτεί κάπου είκοσι λεπτά. Να δώσει επιταγή για 5 - 6 δραχμές, δεν που άρεσε. Τελικά, μας ήλθε κάποιος επισκεπτής καπνιστής... Κι έτσι δρόμους φωτιά!

Ο Εγγλέζος χρησιμοποιεί πλατιά τις πιστωτικές κάρτες. Για ν' αποπληρώσει την κλοπή, για ευκολία κλπ. Τούτη όμως η μορφή συναλλαγής κρύβει κινδύνους. Αγοράζοντας με πίστωση, κάποτε πρέπει να πληρώσεις. Κι αν δεν μπορείς τότε που πρέπει, τί γίνεται;

Για τον Έλληνα εφοπλιστή του CITY δεν υπάρχει πρόβλημα. Τον αδέκαρο όμως φοιτητή συχνά αυτή η «ευκολία» τον υποχρεώνει να δαίχγει αυθεντικές. Βέβαια, η Τράπεζα, η όποια Τράπεζα, ποτέ δεν ζημιώνει. Μέσα στο πανηγύδι του μεγάλου «πάρε - δώσε» έχουν υπολογιστεί κι οι μικροχασούρες.

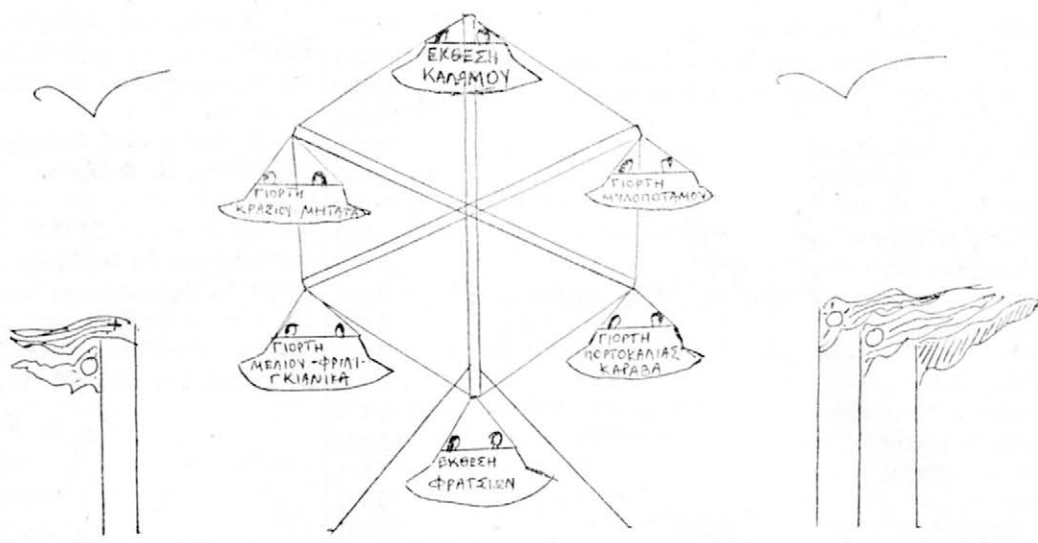
Εντύπωση κάνει, λοιπόν, το πόσο η Πολιτεία ενδιαφέρεται για τον πολίτη. Παράδειγμα: στις υπόγειες διαβάσεις των δρόμων που προρρίζονται να περνά από το ένα πεζοδρόμιο στο άλλο, πάντοτε σχεδόν και παντού υπάρχουν «αδέσποτα» 1 - 2 καροτσάκια. Έτσι ώστε ο φοροκλήμις μπαράζα περαστικός να μπορεί να τα χρησιμοποιήσει, έστω και για τα τόσο λίγα μέτρα της διαδρομής.

Δεν αναφέραμε στο αεροδρόμιο του Λονδίνου, που είναι γεμάτο με τέτοια καροτσάκια αποσκευών. Ούτε στο δικό μας! Ας κάνουν άλλοι συγκρίσεις...

Μια μέρα φίλος ρωμικός μου πρότεινε: «Θέλεις να δεις τις καλλονές αυτής της χώρας; Εάν ναι, αγόρασε την ποικιλή εφημερίδα τάδε και φάξε την στη σελίδα 3!». Τέλασα να! Τον γιατί είναι γνωστή η συνήθεια αυτής της εφημερίδας να παρουσιάζει ξαντιές Αρμυλίδες σε γυναικιστικές πάλτες. Το πρόγραμμα δεν μ' εντυπωσίασε.

Αντίθετα, μ' εντυπωσίασε το μερά —και μπράβο τους!— η

ΠΑΝΗΓΥΡΙΑ ΠΟΥ ΕΜΠΝΕΟΥΝ



Γιορταστικό το φεστιβάλ καλοκαίρι στα Κύθηρα

Γιώργος Φασιόλας

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ ΑΓΡΟΤΟΥΡΙΣΜΟΥ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ

Το σεμινάριο αυτό οργανώθηκε από τη διεύθυνση Γεωργίας Πειραιά, στα πλαίσια του προγράμματος αγροτικής οικιακής οικονομίας. Το σεμινάριο έγινε σε δύο φάσεις: η πρώτη άρχισε την 1η Ιουνίου ως τις 15 ιδίου και η δεύτερη από τις 24 Αυγούστου ως τις 10 Σεπτεμβρίου, ότε και έληξε.

Το παρηκολούθησαν 21 άτομα κυρίες και δεσποινίδες και ένας νέος. Όλοι αυτοί ασχολούνται με τουριστικές επιχειρήσεις (ενοικιαζόμενα δωμάτια, ξενοώνες, εξοχικά κέντρα κλπ.) ενώ παράλληλα είναι μόνιμοι κάτοικοι, ασχολούμενοι και με τη γεωργία.

Η διάρκειά του διήρκεσε 28 εργάσιμες ημέρες ή 200 ώρες διδασκαλίας, χρηματοδοτήθηκε από τα ΜΟΠ (Μεσογειακά Ολοκληρωμένα Προγράμματα) και οι εκπαιδευόμενοι έπαιρναν σαν ημερήσια αποζημίωση 1000 δρχ.

Τα θέματα ήταν αγροτουριστικά, κατοικίας, εξυγίανση περιβάλλοντος, καλής συμπεριφοράς, προς τους ξένους, καθαριότητας, υγιεινής, τεχνολογίας τροφίμων, αξιοποίηση και πώληση των ιδιοπαγωγόμενων προϊόντων (αγών, γάλατος, κρέατος, λαχανικών, φρούτων, τοπικών παρασκευασμάτων κλπ.).

Επίσης έγινε ενημέρωση από ειδικό γεωπόνο της άνω διεύθυνσης ως γεωργίας για τις επιχειρηματικές των ταμείων ΕΟΚ και κυρίως για τον κανονισμό του 797/85 που επιδοτεί τις αγροτουριστικές επιχειρήσεις και την οικολογία με ποσοστό 550).

Επίσης εδιδάχθησαν θέματα ζωγραφικής από ειδική εκπαιδευτρια στα κεραμικά που παράγονται στο νησί μας.

Η διδασκαλία έγινε από ειδικές υπαλλήλους αγροτικής οικιακής οικονομίας της διεύθυνσης γεωργίας Πειραιά με τη συνεργασία και συμπαράσταση του κ. Επαρχού Κυθήρων, ο οποίος ομιλών ανέπτυξε διάφορα ειδικά θέματα σχετικά με τον αγροτουρισμό.

Τα θέματα ανέπτυξαν εκτός από τις αρμόδιες υπαλλήλους και οι εξής: 1) Ο γεωπόνος γεωργικής ανάπτυξης Κυθήρων, 2) ο διευθυντής της ΑΤΕ Κυθήρων, 3) ένας ειδικός διευθυντής επί θεμάτων επιθεώρησης και εγκαταστάσεων του ΕΟΤ Αθηνών, 4) ο κτηνίατρος Κυθήρων, 5) οι αγροτικές ιατροί Κυθήρων και 6) από ειδική γεωπόνο της διεύθυνσης γεωργίας Πειραιά.

έλλειψη πορνοπεριοδικών από τις προθήκες των περιπτέρων του Λονδίνου. Κυκλοφορούν βέβαια τα γνωστά τολμηρά περιοδικά, αλλά τα τοποθετούν στο υψηλότερο ράφι, ώστε μόλις να ξεχωρίζουν.

Κατά τη λήξη του σεμιναρίου έγινε έκθεση αποτελεσμάτων, όπου παρουσιάστηκαν τα έργα των εκπαιδευθέντων, κυρίως τα κεραμικά και η τεχνολογία τροφίμων και προσεφέρθησαν τοπικά γλυκίσματα που έφτιαξαν οι εκπαιδευθείσες.

Παρέστησαν ο κ. Έπαρχος, ο οποίος συνεχάρη τις οργανώτριες εκπαιδευτριες και εκπαιδευθείσες, ο Πρόεδρος Λιβαδίου, πολλοί παράγοντες του νησιού και πλήθος κόσμος, οι οποίοι έμειναν ενθουσιασμένοι από τα εκθέματα και συνεχάρησαν με τη σειρά τους τις εκπαιδευτριες και οργανώτριες υπαλ. Αγροτ. Οικον. κ.κ. Γαζή Μαρία και Σάββα Ελένη καθώς και τις εκπαιδευθείσες.

Πάνος Βρ. Κασσιμάτης

ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΚΥΘΗΡΑ Ι ΚΩΝ ΧΟΡΩΝ

Ο Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Αθηνών στην προσπάθειά του για την συντήρηση της Κυθηραϊκής Παράδοσης, συνεχίζει τα μαθήματα των Κυθηραϊκών χορών για νέους που άρχισαν από την περασμένη περίοδο στην αίθουσα του «Πνευματικού Κέντρου», που του παραχώρησε για τον σκοπό αυτό το Τριφύλλειο Ίδρυμα.

Φυσικά τα μαθήματα γίνονται δωρεάν από τον Κυθηραϊκό Σύνδεσμό μια φορά την εβδομάδα προς το παρόν. Καθηγήτρια η πεπειραμένη κ. Μάρθα Γεωργοπούλου. Πληροφορίες για εγγραφή στα γραφεία του Κ. Σ., τηλ. 3638190 ή 3639480 τις εργάσιμες ώρες και από την κυρία Άννα Καραμυχάλου, τηλ. 8220131.

Το πρώτο μάθημα θα γίνει το

ΑΠΟ ΟΣΑ ΜΑΣ ΓΡΑΦΟΥΝ

Με επιστολή του προς τη «Φωνή των Κυθήρων» ο συνδραμητής και συμπατριώτης μας κ. Στρατής Θ. Τζωρτζόπουλος (Κλεάνθους 14, Περιστέρι) μας εξιστορεί την περιπέτειά του σχετικά με το κληρονομικό μερίδιο που διεκδικεί και τις προσπάθειές με συγγενικά του πρόσωπα γι' αυτό. Το θέμα του ακολουθεί τη δικαστική οδό. Ας είναι θάνατος, λοιπόν, ότι ο Νήσιος, εφόσον έχει δικιο, σίγουρα θα τον δικαιώσει. Του το ευχόμαστε κι εμείς και μαζί τον ευχαριστούμε για τα καλά του προς την εφημερίδα μας λόγια.

Η Φ.Τ.Κ.

ΕΥΓΕ, ΜΑΡΙΑ!

Μεταξύ εκείνων που ξεχωρίζουν στις σπουδές τους και αξίζουν τα συγχαρητήρια όλων μας περιλαμβάνεται και η Μαρία Πάση Κατσάνη.

Η δις Κατσάνη είναι κόρη της Σταματίνας Κασσιμάτης και εγγονή των εκπαιδευτικών Γιώργου και Μαρίας Κασσιμάτης.

Τελειώνοντας το Λύκειο της Βαρβακείου Σχολής με ΑΡΙΣΤΑ 19/10 εισήχθη στο Ιστορικό - Αρχαιολογικό Τμήμα της Φιλοσοφικής του Πανεπιστημίου Αθηνών συγκεντρώνοντας τη σημαντική βαθμολογία των 1937 μορίων. Η σειρά επιτυχίας της ήταν 8η με εισαγόμενους γύρω στους 300.

Ευχόμαστε τα ΑΡΙΣΤΑ να συνοδεύουν τη Μαρία σ' όλη της τη ζωή, τιμώντας έτσι και την ιδιαιτέρη πατρίδα της μητέρας της, τα Κύθηρα.

ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ

ΜΑΛΑΚΟΣ ΜΗΝΑΣ

ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ

ΣΟΥΓΙΑΝΝΗΣ ΜΠΑΜΠΗΣ

ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ

ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΑΔΕΙΕΣ - ΕΠΙΒΛΕΨΕΙΣ - ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ (με το κλειδί στο χέρι) - ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΙΚΕΣ -

ΣΤΑΤΙΚΕΣ - ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ. - ΟΙΚΟΝΟ-

ΜΟΤΕΧΝΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ ΔΑΝΕΙΟΔΟΤΗΣΗΣ ΤΟΥΡΙ-

ΣΤΙΚΩΝ, ΒΙΟΤΕΧΝΙΚΩΝ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΩΝ

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ

Τηλ. 4122348

Ένας Τρούλιτας

Συνέχεια από τη σελ. 6
ταίος μπλε, Αν αυτό λέει τίποτα σε κανέναν.

★ Για τα ιλαροτραγικά με την απαγόρευση της κυκλοφορίας έχετε μάθει θέματα όλοι κι έτσι δεν είναι ανάγκη να σας πω πολλά. Υπήρχαν θέματα δύο απόψεις και πολύ πολύ σφρά ο πρόεδρος της Χώρας είτε να γίνει μια λαϊκή συνέλευση και να πουν όλοι τη γνώμη τους. Όμως η δημοκρατικότητα της υπέρτατης του τόπου αρχής έδρασε ακριβώς και μ' έναν φετφά απηγόρευσε (!) να γίνει λαϊκή συνέλευση. (Να λοιπόν που υπάρχει και κάποιος που δεν του αρέσουν οι λαϊκές συνελεύσεις. Ίσως όμως μόνον αυτός που μυρίζουν μπαρούτι). Τελικά επεξεργάστηκαν τα όρια της απαγορευμένης ζώνης (ούτε στο Πενίνο να ζούσαμε) κι απείλησε να βάλει φραγμούς από την πορτέλα. Τελικά κάποιος ανωτέρα αρχή παρενέβη (Λέγε με Δικό μας;) και οι αποφάσεις ατόνισαν. Βέβαια τώρα το χειμώνα, μόνο νυχτερίδες θα περνάνε από τις απαγορευμένες ζώνες και ουδέν πρόβλημα. Κρίμα όμως γιατί η ιδέα για την κυκλοφορία ήταν σωστή κι ίσως με τη λαϊκή συνέλευση να έπαιρνε και την απαραίτητη συναίνεση του κόσμου. Το μόνο που έμενε ήταν να ρυθμίσουν τις ώρες σωστά. Τα όσα έγιναν, με τον κ. Έπαρχο από τη μια ν' αστυνόμευε μόνος του την απαγόρευση και μερικούς να την παραβιάζουν προκλητικά, μόνον σωστά δεν ήταν.

★ Στη λαϊκή σ' ανέλευση στην οποία δυστυχώς απουσίασε εμφανίστηκε μου είπαν ο κ. Έπαρχος και μερικοί άλλοι επίσημοι με πολλή ώρα καθυστέρηση. Ήταν να μην έφτανε αυτό ο κ. Έπαρχος μίλησε πάνω από ώρα, όπως μου λένε, μ' αποτέλεσμα να τελειώσουν μετά τα μεσάνυχτα.

★ Στην ίδια συνέλευση αλλά και σ' άλλες ενδηλώσεις έμαθα ότι ο κ. Έπαρχος έπλεξε και ξαναέπλεξε και μεταξανάεπλεξε το εγκώμιο του νέου Νομάρχη. Κάτι μου λέει πως περιμένει εκείνες τις πιστώσεις που του χρωστάγε ο κ. Φούρας. Αλλιώς πως θα πληρώσει το τηλέφωνο και τα έξοδα του επαρχείου του;

★ Έμαθα πως ο κ. Έπαρχος ψάχνει κι όπου δρει δημόσιο κτήριο το καπαρώνει για Επαρχείο ή για δημόσια υπηρεσία. Επειδή δε δεν αντιδρά κανείς ή σχεδόν κανείς γιατί αντιδρά μόνον ένας, έχει πάρει φόρα και δεν έχει αφήσει χάλασμα για χάλασμα. Απ' αυτή τη μανία όμως έχω την εντύπωση ότι κάτι καλό θα προκύψει. Γιατί αν δρει λεφτά και φτιάξει τα παλιά κτίρια θα αμορφώνει τη Χώρα. Κι όπως βεβαίως γνωρίζετε οι μιν Έπαρχοι καθ' όσον σάν την χώρα και μετακινούνται και μετακινούνται. Ενώ βεβαίως τα κτίρια μένουν.

Μάλιστα σκέφτομαι να δώσω και γω μια σπηλιά στις Σπη-

λιές πίσω, αλλά μόνο για Επαρχείο. Έτσι δεν θα τον έχουν και συνέχεια μέσα στα πόδια τους οι Χωραίτες και αυτός θα βασιλεύει όσο θέλει, ('Οσο σκέπτομαι από τη γλύτωσε ο Ποταμός, που ήθελε σώνει και καλά έδρα επάρχει τόσο το συζητώ να προτείνω αλλαγή... έδρας). Κι ας τελειώσει ο αγώνας ισόπαλος.

★ Και κάτι που δεν αφορά τον κ. Έπαρχο και τον ζητώ συγγνώμη. Στα εγκαίνια του Γηροκομείου μίλησαν πολλοί, αλλά όλοι χλώμασαν, όταν είδαν στο θήμα εκπρόσωπο Κυθηραϊκού συμματείου, ο οποίος, όταν πιάσει το μικρόφωνο ξεκινά να το αφήσει. Αυτή τη φορά όμως κάποιος φαίνεται είχε θέσει μια κλωστή και την τραβούσε κι έτσι τέλειωσε γρήγορα. Όμως την πλήρωσαν οι ευαργέτες. Γιατί τους απεικάλεσε χελιδονόφρα και και ψάχνονταν οι άνθρωποι να θρουν τα λέπια. Ας είναι όμως. Γέλασαν οι παριστάμενοι όπως μου είπαν με την παρομοίωση κι ας ήταν ανεπιτυχής.

★ Και για να επανέλθω στον προσφιλή μου κ. Έπαρχο, Κι τι μου λέει, ότι όλα όσα γίνονται είναι αποτέλεσμα σατανικού σχεδίου για ν' αδειάσει το Ταμείο. Ήθελα όμως νάξερα τι θα γίνει όταν μείνει χωρίς υπηκόους. Μια όμως κι έπιασε το θάμα αυτό ν' αναφέρω και κάτι για τους Δήμους. Λένε ότι θα συνεννοηθούν οι Κουνότητες κι ότι υπήρχε πρόταση να γίνει ένας Δήμος. Κάποιος όμως είπε. Γιατί να κάνουμε έναν κι όχι δύο. Τότε παρενέβη κάποιος τρίτος και λέει. Και γιατί όχι τρεις αλλά δύο; Τελικά φοβόμαι πως θα γίνουν τόσο Δήμοι όσες κι οι Κουνότητες. Όμως ένας πράκτορας μου που τυχαίνει φίλος του κ. Επαρχου μου είπε, ότι η ιδέα για περισσότερους από έναν ήταν του φίλου του. Γιατί σ' έποια επαρχία λέει, υπάρχει ένας Δήμος δεν δικαιολογείται Έπαρχος. Λέτε βρε παιδιά να γλυτώσουμε έτσι; Αν είναι να κάνουμε ένα Δήμο. Μόνο που εγώ θα θυσιάσω τότε γιατί χωρίς έπαρχο είμαι σαν ψάρι έξω από τη θάλασσα, Κινδυνεύω να σκάσω αμέσως.

★ Μ' αυτά λοιπόν σας αποχαίρετώ, ελπίζω προσωρινά, κι αν καμιά φορά πίναν και κανένας ελπίζω να συχωρεθώ (Δεν ξέρει κανείς τι μας δρίσκει στην ηλικία μου). Ιδιαίτερα ελπίζω να με συχωρέσει, ο στυλοβάτης της στήλης μου ο κ. Έπαρχος, ο οποίος πιστεύω να κατάλαβε, ότι όσα έγραφα δεν τα έγραφα ποτέ σε προσωπικό ύψος. (Για όσους νομίζουν ότι έβαλα υποψηφιότητα να πάω να γραφείο τύπου του Επαρχείου, τους λέω ότι είναι κακοήθειες). Ελπίζω ανάλογα να μου συγχωρέσουν όποιον φραστικό ταμπάκι έβαλα έδωσα, όπου τα έδωσα. Κι όταν επανέλθω τα ξαναλέμε κι όλοι με υγεία ως τότε.

Ο ΤΡΟΥΛΙΤΑΣ

ΤΙ ΣΥΜΒΑΙΝΕΙ ΜΕ ΤΗΝ Κ.Α.Π.Α.;

Έφθασαν μέχρις ημών, και έγγραφες και προφορικές διαμαρτυρίες για τα συμβαίνοντα εις την Κυθηραϊκήν Αδελφότητα Πειραιώς - Αθηνών, και εις ό,τι αφορά τον τρόπον διοικήσεως και διαχειρίσεώς της, και τα οποία πολύ μας εξένισαν διά το ιστορικόν αυτό Σωματεϊόν μας.

Εκ των εις χείρας μας κειμένων, τα οποία κάθε άλλο παρά ανάξια λόγου είναι προκύπτει ότι υπάρχει οξεία διάσπασις τόνον μεταξύ των μελών της διοικήσεως όσον και των μελών του Σωματείου γενικώτερον, με αποτέλεσμα οι μιν να κατηγορούν τους δε, και αντισπέρδους χωρίς διάθεσιν συγκατανοίας των απόψεών των. Δεδωμένον ότι ορισμένοι εκ των καταγγελλών, είναι και θρασεία και γεννηλόν, ευλόγως ερωτηματικά, μεταξύ των συμπατριωτών μας.

Μήπως θα έπρεπε να συγληνθώ, ως λύσιν το προτεινόμεν, μία έκτακτος Γενική Συνέλευσις των Μελών της Αδελφότητος, δια να θέσθ τα πράγματα εις την θέσιν των; Διότι κατ'εξοχήν εις την εποχήν μας δεν είναι επιτρεπτόν να διοικούνται τα Σωματεία κατά τρόπον δικτατορικόν, όπως πολλοί, ισχυρίζονται.

Η ΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΤΗΣ 24 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ ΣΤΑ ΜΥΡΤΙΔΙΑ

Με ασυνήθη για την εποχή αυτή συσροή προσωνυτών επαγγελματιών στα Μυρτιάδια η εορτή της πολιορκίας και Προστάτιδος της Νήσου μας Παναγίας Μυρτιδιώτισσης.

Την εορτήν, τόσον κατά τον Μέγαν πανηγυρικόν εσπερινόν το βράδυ της 23 του μηνός, όσον και την επομένη κατά τον όρθρον και την θεία λειτουργίαν, ελάμπρυνε δια της παρουσίας του ο Σεβ. Μητροπολίτης μας, συμπαραστατούμενος από ολόκληρον τον Κλήρον της Νήσου.

Κατά το έθιμον, μετά τη θείαν λειτουργίαν, η σεπτή Εικών ελιτανείθη, συνοδεία της φιλαρμονικής Ποταμού, μέχρι της εξωτερικής πλατείας της Μονής, όπου σταθμεύουν τα αυτοκίνητα και επανεφέρθη εν πλήρει πομπή, εις τον Ναόν, όπου ο Σεβ. Μητροπολίτης εμοίρασε το αντίδωρον εις το πολυάριθμο εκκλησίασμα και ακολουθούς ανεχώρησεν εκ του Προσκυνηματος. Μετά την επιστροφήν της σεπτής Εικόνης εις τον Ναόν, η φιλαρμονική του Ποταμού, υπό την διεύθυνσιν του Πρωτοψάλτου κ. Θεοδωρακάκη, στο ε-

σωτερικόν προαύλιον του Ναού, επαιάνισε αρκετούς τοπικούς και άλλους παραδοσιακούς χορούς.

Αξίον ιδιαίτερας μνείας και προσοχής, είναι το εξής. Προς το τέλος της θείας λειτουργίας ο Σεβ. Μητροπολίτης μας, επίσηροφώρησε το Εκκλησίασμα και δι' αυτού φυσικά όλους τους κατοίκους της Νήσου, ότι εις το λαν προσεχές μέλλον θα αντιμετωπισθή εις την Νήσον κρίσις ιερών, διότι εκ των εν ενεργεία τοιούτων, πρόκειται λόγω γήρατος να αποχωρήσουν 5 - 6 ιερείς χωρίς δυστυχώς να υπάρχουν μέχρι σήμερα τουλάχιστον προσωπικά αντικαταστάσας των από νέους δεδομένου μάλιστα ότι άτακτον ισχύον ο Νόμος που επέτρεπεν την χειροτονία ιερών με μειωμένα προσόντα τους τα μικρά και απομονωμένα μέρη. Συνέστησε λοιπόν όπως όλοι καταβάλουν προσπάθειες ώστε να πεισθούν νέοι να χειροτονηθούν ιερείς δεδομένου άλλως τε ότι αι σημερινά συνθήκα διαβιώσεως των ιερών είναι ασυγκρίτως καλύτερα εκείνων που ζούσαν οι παλαιότεροι. Έτσι θα αποφευχθή ο κίνδυνος έναν ιερέα να τον μοιράζονται πολλές ενορίες και οι Χριστιανοί να παρακολουθούν την θείαν λειτουργίαν και γενικότερα να εκκλησιάζονται κατά πολύ αραιά διαστήματα.

ΕΠΙΤΥΧΙΕΣ ΚΥΘΗΡΙΩΝ ΝΕΩΝ

Κατά τας εφετείνας εισιτηρίους εξετάσεις των Ανωτάτων Σχολών, μεταξύ των άλλων επέτυχαν και οι κάτωθι:

Η Παναγιώτα Νικολάου Καρύδη, εις την Μαθηματική Σχολήν του Πανεπ. Αθηνών.

Ο Ιωάννης Γεωργίου Καρύδης, εις την Ανωτάτην Γεωπονικήν Σχολήν Αθηνών.

Ο Γεώργιος Παναγ. Τραδάρος, εις την Σχολήν Πολιτικών Μηχανικών του Εθνικού Μετσβείου Πολυτεχνείου,

Πάντας τους ανωτέρω, η εφημερίς μας συγχαίρει θερμώς και τους εύχεται να τιμήσουν ως επιστήμονες και τας οικογενείας των και την ιδιαιτέραν των Πατρίδα.

ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΕΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ

Το Σάββατον βράδυ της 5 Σεπτεμβρίου 1987, στην αίθουσα του Κυθηραϊκού Συνδέσμου στη Χώρα, ο καθαρίστας PAVI GALBRAITH έδωσε ρεσιτάλ κιθάρας, και την επομένην 6 Σεπτεμβρίου έδωσε παράμουν ρεσιτάλ εις Ποταμόν.

ΤΟ ΥΠΕΡΩΚΕΑΝΕΙΟ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΟΠΛΟΙΟ «ΕΓΓΕΝΙΟΣ ΚΟΣΤΑ» ΠΑΛΙ ΣΤΟ ΚΑΨΑΛΙ

Το πρωί της 29 Σεπτεμβρίου κατέπλευσεν στο Καψάλι για δεύτερη φορά εφέτος το πολυτελέστατον Ιταλικόν υπερωκεάνειον κρουαζιερόπλοιο «Εγγένιος Κόστα» 50.000 τόννων προερχόμενον εκ Ρόδου. Επέβαιναν σ' αυτό 1050 τουρίστες Γάλλοι, Ιταλοί ως επί το πλείστον και Άγγλοι.

Οι τουρίστες αποβιβάσθηκαν στο Καψάλι και επισκέφθηκαν την Χώρα με το Κάστρο και το Μουσείον, μερικοί εξέδραμαν και πιο έξω και ακολούθως όλοι εφύρισαν στο Καψάλι και πήραν το μπάνιο τους στην καθαρή θάλασσα του Καψαλιού. Αρκετοί εγεύθησαν και Τσιριγώτικους μεζέδες, οι περισσότεροι όμως λόγω της ώρας περιορίστησαν σε άφθονα αναψυκτικά. Κατά το μεσημέρι το πλοίον έφυγε ενώ οι τουρίστες εξεφράζοντο με τα καλύτερα και κολακευτικότερα λόγια για τα τοπεία που είδαν.

Τους τουρίστες συνόδευεν και

Ο κ. ΧΟΝΔΡΟΚΟΥΚΗΣ ΕΙΣ ΚΥΘΗΡΑ

Την ημέραν της Παναγίας, εις τας 24 Σεπτεμβρίου, κατά την ιερουργίαν εις τα Μυρτιάδια παρέστη και ο Βουλευτής Πειραιώς και Νήσων της Νέας Δημοκρατίας κ. Δημ. Χονδρόκουκνης, συνοδευόμενος από τον Πρόεδρον του Δημοτικού Συμπουλίου Πειραιώς κ. Γεώργιον Στρατηγόν και άλλους παράγοντας της Νήσου μας.

Το απόγευμα της ίδιας ημέρας ο κ. Χονδρόκουκνης, ωμίλησεν εις την κεντρικήν πλατείαν του Ποταμού, ενώπιον συγκεντρώσεως κατοίκων εκ διαφόρων περιοχών, αναφερθείς τόσον εις τα αρνητικά Κυθηρονητικά επιτεύγματα όσον και εις το πρόγραμμα της Ν. Δημοκρατίας.

ΔΩΡΕΑ ΣΤΗΝ ΠΤΕΡΥΓΑ ΚΑΤΑΚΟΙΤΩΝ

Η κυρία Μαίρη Σωτ. Χριστιάνου προσέφερε προς το Γηροκομείο ένα πλυντήριο ρούχων σσηδικής κατασκευής και δυναμικότη τας 22 κιλών. Η δωρεά έγινε για να τιμηθεί η μνήμη του συζύγου της Σωτήρη.

Ο Ιταλός διευθυντής της εταιρίας που οργάνωσε την κρουαζιέραν, ο οποίος όμως εξεφράσθη προς τον εδώ πράκτορα και αντιπρόσωπόν τους στο Καψάλι κ. Γ. Μαγαλονομήμον όχι και τόσο κολακευτικά για την πλήρη εγκατάλειψη του σπουδαίου αρχαιολογικού μνημείου, του Κάστρου την έλλειψιν στοιχειώδους καθαριότητος και την χαρακτηριστική και συγχύρηστρον απουσίαν ενός τουλάχιστον υπαλλήλου που κάπως να τους ξεκαθήσει στο Κάστρο και να τους ανοίξει να δουν τις 2-3 εκκλησιές.

ΜΙΑ ΑΚΟΜΗ ΜΕΓΑΛΗ ΔΩΡΕΑ ΣΤΟ ΓΗΡΟΚΟΜΕΙΟ

Ο συμπατριώτης μας Γεώργιος Π. Καστρίσιος που πέθανε στην Αθήνα την 31ην Ιουλίου 1987 αφήσε με την από 30.11.80 ιδιόγραφη διαθήκη του προς τον Οίκο Ευγενίας «Τριφύλλειο Νοσοκομείο Κυθήρων» ένα ακίνητο που βρίσκεται στην οδό Καραολή και Δημητρίου 6, στον Πειραιά.

Τη διαθήκη αυτή δόθηκε στα χερτά του αείμνηστου δωρητή η θετή του κόρη Γεωργία Καστρίσιου, η οποία έσπευσε να την προσκομίσει για δημοσίευση ώστε η διαθήκη αυτή να καταστεί κυρία.

Αξίζει επίσης να σημειωθεί ότι ο δωρητής, παρόλο που δεν είχε δεσμούς με το Ίδρυμα ούτε έκανε χρήση των υπηρεσιών του, ακολούθησε υποδείξεις καλών φίλων του να τιμήσει την ιδιαιτέρα του πατρίδα και έταξε πρώτον μεταξύ των κληρονόμων του τον Οίκον Ευγενίας Κυθήρων, αφήνοντας σ' αυτόν το καλύτερο από τα ακίνητά του.

ΑΝΤ. ΡΑΙΣΗΣ

ΦΑΝΟΠΟΙΤΑ — ΒΑΦΕΣ

Ο ΑΝΤΩΝΗΣ

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ

ΤΗΛ. 31.153 — 31049

Η ΕΚΔΟΣΗ ΜΑΣ ΕΙΝΑΙ ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ



ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΙΣ
«ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ»
Εκδιδόμενη εν Αθήναις
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Ε'

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 1987

ΙΔΡΥΤΗΣ: ΠΑΝ. Κ. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ
(1879) 1924 — 1972

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΕΚΔΟΤΗΣ - ΑΡΧΙΣΥΝΤΑΚΤΗΣ:
ΑΡΗΣ Π. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ

Σκιάθου 5 — Κηφισιά. Τηλ. 80.72.144

Υπεύθυνος Τυπογραφείου: Βέρα Κορίδη

Ιπποκράτους 65, τηλ. 36.18.684

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Εσωτερικού:

ΕΤΗΣΙΑ Δραχ. 600

ΕΞΑΜΗΝΟΣ » 400

ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ & ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ:

ΕΤΗΣΙΑ Δραχ. 1500

ΕΞΑΜΗΝΟΣ » 1000

Εξωτερικού:

ΓΕΝΙΚΟΝ: Δολάρια 20 ΕΤΗΣΙΩΣ (συμπεριλαμβανομένης αεροπορικής Αποστολής).

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΓΕΡ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ

Χειρουργός 'Οδοντίατρος
'Ελευθ. Βενιζέλου (Θησέως) 128

2ος όροφος ΚΑΛΛΙΘΕΑ

Πλατεία Αχλάκη, δίπλα στην 'Εθν. Τράπεζα

Τηλ. 95.67.477

DR PAN. NIK. ΚΟΤΣΙΦΟΠΟΥΛΟΣ

ΙΑΤΡΟΣ
ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ ΑΙΜΑΤΟΛΟΓΟΣ
ΑΜΙΣΘΟΣ ΕΠΙΚΟΥΡΟΣ ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ
ΠΑΘΟΛΟΓΙΑΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
ENFERO MELOS THE NEW YORK ACADEMY OF SCIENCES
BGF EIS TO UNIVERSITE PARIS VII LABOIRISIERE SAINT-LOUIS
T. ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΤΗΣ ΠΑΘΟΛΟΓΙΚΗΣ ΚΛΙΝΙΚΗΣ ΤΟΥ 401 ΓΓΝΑ

ΣΑΡΙΠΟΛΟΥ 7 ΜΟΥΣΕΙΟΝ
ΑΘΗΝΑΙ Τ.Τ. 147

ΔΕΧ. ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗ 8-10 ΠΜ & 5.30-8 ΜΜ
ΠΑΛΗΝ ΣΑΒΒΑΤΟΥ
ΤΗΛ. 88 15 997



ΓΕΝΙΚΑΙ ΕΡΕΥΝΑΙ - ΑΝΑΖΗΤΗΣΕΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΜΕΛΗ ΕΝΩΣΕΩΝ ΔΕΤΕΚΤΙΒΕΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ

ΠΛΑΤΕΙΑ ΟΜΟΝΟΙΑΣ 9 52.35.373
8ος ΟΡΟΦΟΣ ΓΡΑΦ. 4 52.35.376
ΑΘΗΝΑΙ Τ.Τ. 101 ΟΙΚΙΑΣ 98.33.018

